



Coordination and Contact:
Prof. Dr. Andreas Tiehm
andreas.tiehm@tzw.de

21.03.-24.03.2018

Conferences of the German and Chinese Partner in China

In March further conferences of German and Chinese partners took place in China. 22 participants of SIGN partners travelled to Beijing and Shanghai. The BMBF Project Management Karlsruhe accompanied the SIGN consortium. On the first day, the German partners were warmly welcomed by Professor ZHENG Binghui at the [CRAES](#) in Beijing. At the one-day meeting, the results of the SIGN consortium and planned activities in Phase 2 were presented. The Chinese partners presented their current research activities in China.

The following day, the German consortium continued to Shanghai. There they were cordially welcomed in the afternoon by Professor YIN Daqiang at [Tongji University](#). At the two-day meeting, the Chinese and German partners presented their current research. In smaller groups the previous results were discussed in detail. All partners appreciated the previous good and constructive cooperation and the Chinese as well as the German partners are looking forward to a further in-depth Sino German cooperation.

中德双方项目伙伴在华举办项目会议

五月，中德双方项目伙伴再次在华召开项目会议。来自 14 家 SIGN 项目伙伴单位的共 22 位人员赴北京和上海。卡尔斯鲁厄的项目管理单位也陪同指导了 SIGN 项目联合团队的活动。会议第一天，[中国环科院](#)郑炳辉教授在北京热情接待了到访的德方伙伴。一天的会议中，德方团队介绍了 SIGN 项目联合团队的成果及项目第二期计划进行的活动。中方伙伴展示了当前中国在相关领域的科研活动情况。

德方项目团队于第二天奔赴上海。下午，[同济大学](#)尹大强教授欢迎德方伙伴的到来。在此后为期两天的会议中，中德双方伙伴单位分别对各自当前的研究工作进行了介绍。分组讨论中，与会人员以小组为单位对目前的成果进行了深入探讨。各方均对至今为止的良好、有建设性的合作表示赞许，中德双方伙伴均期待进一步的深度合作。

